

Allmänna användningsvillkor för tillgängliga tjänster genom "One ID"

Dessa allmänna användningsvillkor för tillgängliga tjänster genom "One ID" (kallas härnäst **"Villkor"**) fastställer villkoren för användning av de tjänster som KGK Motor AB, ett företag som är registrerat i Sverige med organisationsnummer 556046-3480, och vars registrerade adress är Hammarbacken 8, 191 49 Sollentuna (kallas härnäst **"Honda"**, **"vi"**, **"oss"**, **"vår"** eller **"våra"**), tillhandahåller eller gör tillgängliga mellan dig och oss. I dessa Villkor avser **"Tjänsterna"** de produkter och tjänster som vi tillhandahåller för närvarande eller i framtiden genom olika appar, plattformar och andra användargränssnitt som är tillgängliga genom ditt One ID samt relaterade appar, plattformar och användargränssnitt (inklusive uppdateringar och nya versioner av programvaran) (samtliga kallas härnäst **"Programvaran"**). Med **"One ID"** avses en uppsättning koder eller annan information registrerad hos Honda eller dess koncernbolag, eller utgiven till dig av Honda eller dess koncernbolag, som identifierar dig och med vilken du kan få tillgång till olika produkter eller tjänster som Honda eller dess koncernbolag tillhandahåller.

LÄS DESSA VILLKOR NOGGRANT INNAN DU ANVÄNDER TJÄNSTERNA. DESSA VILLKOR UTGÖR ETT JURIDISKT AVTAL MELLAN DIG OCH HONDA GÄLLANDE TILLHANDAHÅLLANDE OCH ANVÄNDNING AV TJÄNSTERNA. NÄR DU LADDAR NER ELLER INSTALLERAR PROGRAMVARAN, GODKÄNNER DESSA VILLKOR ELLER ANVÄNDER TJÄNSTERNA PÅ NÅGOT SÄTT BEKRÄFTAR DU FÖLJANDE: (I) DU HAR FÖRSTÅTT INNEHÅLLET I DESSA VILLKOR TILL FULLO. (II) DU FÖRPLIKTAR DIG ATT FÖLJA DESSA VILLKOR. (III) DU INGÅR SOM PART I ETT JURIDISKT AVTAL (kallas härnäst **"AVTALET"**). ANVÄND INTE TJÄNSTERNA OM DU INTE GODKÄNNER DESSA VILLKOR.

Vi kan ändra dessa Villkor då och då. Ändringar träder i kraft 30 dagar efter att vi antingen har skickat ett meddelande till dig enligt informationen i avsnitt 13.1 eller har lagt ut ändringen på Tjänsternas webbplats. Sluta använda Tjänsterna om du inte godkänner ändringar av dessa Villkor. Du godkänner att genom att fortsätta använda Tjänsterna efter att ändringar av dessa Villkor har trätt i kraft så godkänner du ändringarna i fråga.

1. TILLGÄNGLIGHET FÖR ANVÄNDARE

- 1.1 Endast lagligt bosatta invånare i Sverige får använda Tjänsterna. Tjänsterna tillhandahålls till privatpersoner endast för privat, ej vinstdrivande och ej kommersiellt bruk.
- 1.2 Tjänsterna är avsedda att användas av användare som har uppnått körkortsålder enligt svensk lag. Du får inte använda Tjänsterna om du inte har uppnått körkortsålder enligt svensk lag.
- 1.3 I tillägg till avsnitt 1.2, om du inte är myndig enligt svensk lag (18 år), får du bara använda Tjänsterna med en förälders eller vårdnadshavares godkännande, inklusive godkännande av dessa Villkor.
- 1.4 Tjänsterna får bara användas av registrerade One ID-medlemmar eller personer vars identitet kan bekräftas med andra metoder som Honda tillåter.

2. ANVÄNDA TJÄNSTEN

- 2.1 I DEN OMFATTNING SOM ÄR TILLÅTEN ENLIGT LAG BEKRÄFTAR OCH GODKÄNNER DU UTTRYCKLIGEN ATT DU ANVÄNDER ELLER FÖRLITAR DIG PÅ INFORMATION ELLER INNEHÅLL TILLGÄNGLIGT GENOM TJÄNSTERNA HELT PÅ EGEN RISK OCH UNDER EGET ANSVAR.
- 2.2 När du använder Tjänsterna eller information eller innehåll som är tillgängligt genom Tjänsterna (inklusive men inte begränsat till kartdata, trafik och vägbeskrivning, kallas härnäst **"Innehållet"**), måste du förstå att Tjänsterna kanske inte alltid är tillgängliga och att vägar eller andra förhållanden i verkligheten kan skilja sig från informationen i Tjänsterna. Du måste vara medveten om att Innehållet inte är avsett att ersätta trafikregler eller information som ges på andra sätt, t.ex. vägbeskrivningar, tidsbaserade begränsningar,

körfältsbegränsningar, vägvästängningar, trafikskyltar, trafikljus, eller polisens anvisningar. Du måste använda Tjänsterna och Innehållet på ett förnuftigt sätt och tänka självständigt. Du är alltid ansvarig för ditt agerande och dess konsekvenser.

- 2.3 Du måste anpassa din körning efter rådande förhållanden och följa alla trafikregler, lagar och anvisningar från polis eller andra myndigheter. Det är ditt ansvar att avgöra om det är säkert och lagligt att använda Tjänsternas gränssnitt, som kan göra det möjligt att använda din enhet där Programvaran är installerad, via röststyrning och knapptryckningar medan du kör ditt fordon. Använd inte din mobila enhet, t.ex. smarttelefon eller surfplatta medan du kör ditt fordon, eftersom det kan bryta mot lagen och göra att du tappar fokus på vägen och trafiken och orsakar en olycka.
- 2.4 Innehållet kan innehålla information från dig eller tredje parter (kallas gemensamt "**Tredjepartsinnehåll**"). Vi är inte ansvariga för hur du använder Tredjepartsinnehåll eller skador eller andra konsekvenser därav. T.ex. är vi inte ansvariga för felaktig eller farlig kartinformation eller vägbeskrivning som Programvaran kan hämta från andra appar på din enhet. Du ansvarar själv för att anskaffa Tredjepartsinnehåll och betala alla avgifter och kostnader för det.
- 2.5 För att använda Tjänsterna kan du behöva ett fordon utrustat med nödvändiga funktioner (t.ex. Bluetooth) för Tjänsterna, en mobil enhet (t.ex. smarttelefon eller surfplatta), ett mobilt tillbehör (t.ex. headset, mikrofoner eller hörlurar) och anslutning till ett mobilnätverk (kallas gemensamt "**Övriga Tjänster**"). Du accepterar att Tjänsternas prestanda kan variera eller vara inkompatibla beroende på vilka Övriga Tjänster du använder. När du använder Övriga Tjänster måste du följa de villkor som gäller för de Övriga Tjänsterna. Du ansvarar själv för att anskaffa Övriga Tjänster och betala alla avgifter och kostnader för dem. Tjänsterna kräver påslagen mobildata och deras funktion är delvis begränsad till nätverksoperatörernas mobilnätstäckning. Dessutom kan Tjänsterna påverkas av hinder som förhållanden i atmosfären, terräng, fordonssposition och byggnader. Vi tillhandahåller eller betalar inga kostnader eller avgifter relaterade till Övriga Tjänster. Du godkänner att vissa Övriga Tjänster kanske inte är kompatibla med Tjänsterna och att du använder Övriga Tjänster helt på egen risk och under eget ansvar. Vi tar inte ansvar för skador eller problem vid användning av Övriga Tjänster.
- 2.6 Du ansvarar själv för att upprätthålla säkerhet och kontroll över ditt konto eller ID för Tjänsterna och relaterade lösenord. Alla handlingar som utförs från ditt konto eller ID räknas som dina handlingar.
- 2.7 Vi kan då och då ändra, lägga till eller ta bort funktioner i Tjänsterna eller deras drift med eller utan föregående meddelande. Du godkänner att om du inte uppdaterar Programvaran kan det göra att du inte kan använda alla eller delar av Tjänsterna. Vi tar inte ansvar för konsekvenser på grund av att du inte har uppdaterat Programvaran i tid.
- 2.8 Honda kan då och då fastställa, ändra eller ta bort bestämmelser och bruksanvisningar (inklusive sådana som gäller krav på system och enheter), eller ge användningsinstruktioner för Tjänsterna eller Programvaran genom informationsutskick till dig enligt avsnitt 13.1 eller genom att vi lägger ut det på Tjänsternas webbplats. När du använder Tjänsterna eller Programvaran måste du följa alla sådana bestämmelser, bruksanvisningar och instruktioner.

3. **TILLSTÅND OCH ÄGANDERÄTT**

- 3.1 Under dessa Villkor beviljar vi dig härmed ett icke-exklusivt, begränsat, ej överlåtbart, ej underlicensierbart, återkalleligt tillstånd att använda Tjänsterna och Innehållet, och att ladda ner, installera och använda Programvaran, endast för privat, ej vinstdrivande och ej kommersiellt bruk. Tillståndet innebär inte att du får reproducera, modifiera, skapa härledda verk av, sälja, hyra ut, överföra eller distribuera Programvaran eller dess härledda verk.

- 3.2 Programvaran kan innehålla en funktion som gör att vi kan fjärravstänga Programvaran enligt vår rimliga bedömning, t.ex. för att se till att du inte använder Programvaran längre än din tillståndsperiod för att använda Programvaran, eller för att du använder Programvaran på något sätt som strider mot dessa Villkor. Efter en fjärravstängning kan Programvaran sluta fungera i vissa eller alla avseenden, och du kan förlora åtkomst till data som har skapats eller sparats med Programvaran. Du godkänner att avstängningen av Programvaran är en grundläggande aspekt av ditt tillstånd att använda Programvaran och ditt ansvar enligt dessa Villkor.
- 3.3 Förutom tillståndet som beviljas i avsnitt 3.1 äger Honda, dess koncernbolag och/eller andra tillståndsgivare alla rättigheter, äganderätt och anspråk (inklusive men inte begränsat till alla immateriella rättigheter) i och till Tjänsterna, Innehållet och Programvaran. Våra rättigheter skyddas av upphovsrättslagar och andra lagar och avtal. Vi ger dig inga andra rättigheter, varken uttryckliga eller underförstådda.
4. **FÖRBUD**
- 4.1 Du godkänner som ett villkor för ditt tillstånd att du inte får göra följande och att du inte kommer att göra följande:
- 4.1.1 Reproducera, ladda ner, distribuera, ladda upp, överföra, visa upp, sälja, hyra ut, skapa härledda verk av eller på annat sätt använda eller utnyttja hela eller delar av Tjänsterna, Innehållet eller Programvaran (eller deras härledda verk) för annat än vad som uttryckligen tillåts enligt dessa Villkor.
 - 4.1.2 Ge oss falsk eller felaktig information i samband med Tjänsterna (inklusive men inte begränsat till att använda en tredje parts användarnamn, lösenord, kontouppgifter, namn eller andra tillhörigheter).
 - 4.1.3 Avslöja, överlåta eller låna ut dina konton (inklusive men inte begränsat till ditt anknutna ID och lösenord) till en tredje part, eller på annat sätt låta en tredje part använda dina konton.
 - 4.1.4 Använda Tjänsterna i anknytning till Övriga Tjänster som du saknar tillstånd eller rättigheter till.
 - 4.1.5 Flytta, demontera eller bakåttutveckla Programvaran, anordningar eller mekanismer som skyddar digitala rättigheter, eller andra åtgärder för innehållsskydd eller åtkomstkontroll som ingår i Tjänsterna.
 - 4.1.6 Kringgå, modifiera, upphäva eller manipulera funktioner eller skydd i Tjänsterna.
 - 4.1.7 Komma åt, övervaka eller kopiera element i Tjänsterna med hjälp av automatiska medel (inklusive men inte begränsat till en robot, spindel eller skrapare).
 - 4.1.8 Förstöra, hindra, manipulera eller ändra system, data eller nätverk relaterade till Tjänsterna. Överföra till oss, lagra på system relaterade till Tjänsterna eller aktivera data som innehåller datorvirus eller andra skadliga datorprogram, eller på annat sätt orsaka förlust för oss.
 - 4.1.9 Skada, sätta ur funktion, överbelasta eller försämra Tjänsterna eller nätverk, maskinvara, plattformar, kanaler, gränssnitt eller andra miljöer som används för att tillhandahålla Tjänsterna.
 - 4.1.10 Kränska en tredje parts rättigheter eller förskingra en tredje parts hemliga eller skyddade information.

- 4.1.11 Använda Tjänsterna på olagliga eller olämpliga sätt, för olagliga eller olämpliga ändamål eller på sätt som strider mot dessa Villkor eller gällande lagar.

5. ÅTERKOPPLING

Om du lämnar synpunkter till oss angående Tjänsternas funktion och prestanda (inklusive men inte begränsat till eventuella problem och förbättringar) (kallas här "**Återkoppling**"), så godkänner du att: (i) Din återkoppling inte innehåller tredje parter hemliga, skyddade eller personliga information. (ii) Vi har ingen uttrycklig eller underförstådd tystnadsplikt när det gäller återkoppling. (iii) Vi kanske redan utvärderar eller utvecklar åtgärder relaterade till din återkoppling. (iv) Du härmed ger oss globala, eviga, icke-exklusiva, överlåtbara, underlicensierbara, överförbara och oåterkalleliga rättigheter att använda din återkoppling utan betalning till dig i något syfte, inklusive för att förbättra Tjänsterna och skapa andra produkter och tjänster, och att du oåterkalleligen avstår från, och gör avkall på, anspråk och hävdanden mot oss och andra parter utsedda av oss, gällande ideell eller annan rätt som du kan ha i din återkoppling.

6. INTEGRITET

Vi kan samla in information från dig angående din användning av Tjänsterna och där kan det ingå personlig information. Mer information om hur vi samlar in, använder och lämnar ut din information finns i vår Integritetspolicy som du hittar via följande länk .

<https://global.honda/en/roadsync-duo/pp/SE/oneid.html>

Du kan ha laglig rätt att begära vissa integritetstjänster från oss. Dock uppmanar vi användare att hålla nere antalet begäranden eftersom de innebär en hanteringskostnad för oss. Begäranden som är orimliga eller upprepas alltför ofta kan bedömas vara ett missbruk som bryter mot dessa Villkor.

7. PAUSA OCH AVSLUTA

- 7.1 Du kan när som helst avsluta Avtalet, d.v.s. din användning av Tjänsterna, genom förfarandet som vi har tagit fram. Vid avslutningen måste du omedelbart sluta använda Tjänsterna och förstöra eller radera alla kopior av Programvaran från alla dina enheter. Våra rättigheter och dina skyldigheter gäller även efter avslutandet.
- 7.2 Vi kan, efter eget gottfinnande, utan ansvar inför dig och utan att meddela dig, begränsa, pausa eller stänga av din användning av eller tillgång till hela eller delar av Tjänsterna om: (i) Vi tror att du har brutit eller avser att bryta mot dessa Villkor, eller om det på annat sätt är olämpligt att du har tillgång till Tjänsterna. (ii) Vi måste göra det enligt lagar eller andra statliga beslut eller instruktioner. (iii) Något oväntat tekniskt problem uppstår. (iv) Planerat eller akut underhåll utförs. (v) Vi inte lyckas komma i kontakt med dig trots flera försök. (vi) Det uppstår omständigheter rimligtvis bortom vår kontroll (inklusive men inte begränsat till, jordbävning, översvämning eller andra naturkatastrofer, epidemi, pandemi, strejk, upplopp, krig, strömavbrott, dataöverföringsavbrott, nätverksavbrott, defekt telekommunikationsutrustning eller lagändringar).
- 7.3 Vi kan av vilken orsak som helst, efter eget gottfinnande, utan ansvar inför dig och utan att meddela dig, begränsa, pausa eller stänga av din användning av eller tillgång till hela eller delar av Tjänsterna, 30 dagar efter att vi endera har skickat ett meddelande till dig enligt avsnitt 13.1 eller har lagt ut ett meddelande på Tjänsternas webbplats.
- 7.4 När vi avslutar din användning av Tjänsterna enligt avsnitt 7.2 eller 7.3 upphör Avtalet omedelbart. Vid avslutningen måste du omedelbart sluta använda Tjänsterna och förstöra eller radera alla kopior av Programvaran från alla dina enheter. Eventuella bestämmelser i dessa Villkor som till sin natur är avsedda att kvarstå efter att Avtalet har avslutats, inklusive men inte begränsat till, avsnitt 8 t.o.m. 13, gäller även efter avslutningen.

8. INGA GARANTIER

8.1 ENLIGT AVSNITT 9.3 OCH I DEN OMFATTNING SOM ÄR TILLÅTEN ENLIGT LAG, TILLHANDAHÅLLS TJÄNSTERNA UTAN GARANTIER. DU HAR FULLT ANSVAR FÖR ATT DU VÄLJER TJÄNSTERNA FÖR ATT UPPNÅ DINA ÖNSKADE RESULTAT, OCH FÖR INSTALLATION, ANVÄNDNING OCH RESULTAT AV TJÄNSTERNA. HONDA OCH DESS KONCERNBOLAG (KALLAS GEMENSAMT "**HONDAS KONCERNBOLAG**") GARANTERAR INTE ATT TJÄNSTERNA ÄR FELFRIA. HONDAS KONCERNBOLAG GARANTERAR INTE ATT TJÄNSTERNA UPPFYLLER LAGKRAV FÖR ATT ANVÄNDAS MED FORDON.

8.2 Härmed godkänner du att vissa atmosfäriska, geografiska eller topografiska förhållanden, haveri, överbelastning eller avbrott i samhällsfunktioner eller trådlösa nätverk, och andra förhållanden utom vår kontroll (kallas härnäst **"Yttre omständigheter"**) kan hindra eller försena oss från att tillhandahålla Tjänsterna till dig, eller påverka Tjänsternas kvalitet. Honda tar inget ansvar när One ID-tjänsten eller din användning av, eller tillgång till, One ID-tjänsten begränsas, hindras eller påverkas på andra sätt av Yttre omständigheter.

9. ANSVARSBEGRÄNSNING

9.1 Hondas koncernbolag är ansvariga för förluster som du åsamkas på grund av att vi bryter mot detta Avtal, såvida inte förlusten:

9.1.1 **Är oväntad.** Om vi inte följer dessa Villkor är vi ansvariga för förlust eller skada som du åsamkas, som är ett förutsebart resultat av att vi har brutit mot dessa Villkor, eller att vi inte har använt rimlig försiktighet eller kunskap, men vi är inte ansvariga för förlust eller skada som inte är förutsebar. Förlust eller skada är förutsebar om det är självklart att den ska hända, eller om, när Avtalet ingicks, både vi och du visste att det kunde hända (t.ex. om du diskuterade det med oss under beställningsprocessen).

9.1.2 **Orsakas av försenande händelser utom vår kontroll.** Förutsatt att vi har vidtagit de åtgärder som anges i avsnitt 9.4, är vi inte ansvariga för förseningar utom vår kontroll.

9.1.3 **Går att undvika.** Något som du kunde ha undvikit genom att vidta rimliga åtgärder.

9.2 Vi tillhandahåller endast Tjänsterna för privat bruk. Om du använder Tjänsterna för kommersiella eller affärs- eller återförsäljningssyften har Hondas koncernbolag inget ansvar gentemot dig för vinstbortfall, affärsförlust, affärsavbrott eller förlust av affärsmöjlighet.

9.3 Hondas koncernbolag utesluter eller begränsar inte sitt ansvar gentemot dig på något sätt när det är olagligt att göra det. Här ingår ansvar för dödsfall eller personskada orsakad av vår försumlighet eller försumlighet hos våra representanter eller underleverantörer, för bedrägeri eller falsk uppgift vid ingående av avtal och för brott mot dina juridiska rättigheter relaterat till Tjänsterna.

9.4 Vi är inte ansvariga för förseningar utom vår kontroll. Om vår leverans av Tjänsterna försenas av händelser utom vår kontroll (t.ex. fel på offentliga eller privata telekommunikationsnät, att Tjänsterna inte fungerar på grund av avsaknad av GPS-signal, avsaknad av internetanslutning, svåra väderförhållanden, naturkatastrofer, eller ändringar i lagar eller bestämmelser), meddelar vi dig så snart som möjligt och vidtar åtgärder för att minimera förseningens konsekvenser. Förutsatt att vi gör detta är Hondas koncernbolag inte ansvariga för förseningar som orsakas av händelsen, men om det finns risk för avsevärd försening kan du kontakta oss för att avsluta Avtalet.

10. ERSÄTTNING

Du ska försvara, befria från ansvar och hålla Hondas koncernbolag och deras tjänstemän, anställda, chefer, representanter, ombud, tillståndsgivare och leverantörer skadeslösa för förluster (inklusive men inte begränsat till, alla advokatarvoden), anspråk och stämningar som uppkommer av eller i samband med din användning av Tjänsterna eller fordon, inklusive men inte begränsat till, egendomsskada, personskada eller dödsfall.

11. VILLKOR FÖR ONE ID OCH VILLKOR FÖR ENSKILD TJÄNST ELLER PROGRAMVARA

11.1 Ditt One ID-medlemskap och din registrering och användning av One ID lyder under de villkor som bestäms av Honda eller dess koncernbolag utöver dessa Villkor. För att registrera dig och använda One ID och ha ett One ID-medlemskap (inklusive för Tjänsterna) måste du godkänna villkoren som anges där. Sådana villkor ingår i dessa Villkor genom hänvisning, och brott mot sådana villkor anses vara ett brott mot dessa Villkor.

11.2 I dessa Villkor beskrivs villkor som gäller din användning av Tjänsterna (inklusive Programvaran) i allmänhet. Honda eller dess koncernbolag kan ange ytterligare villkor som gäller enskilda Tjänster eller Programvaror. För att använda sådana Tjänster eller Programvaror måste du godkänna villkoren som anges där. Sådana villkor ingår i dessa Villkor genom hänvisning, och brott mot sådana villkor anses vara ett brott mot dessa Villkor.

12. TILLÄMPLIG LAG OCH BEHÖRIGHET

12.1 Dessa Villkor och Avtalet styrs av Englands lagar, utan referens till dess principer för lagkonflikter. Den internationella köplagen (United Nations Convention for Contracts for the International Sale of Goods) gäller inte.

12.2 Tvister mellan dig och Honda angående dessa Villkor eller Avtalet står under engelska domstolars exklusiva behörighet som första instans. Om du bor i Wales, Skottland eller Nordirland: (i) Du har även rätt att inleda rättsanspråk mot Honda i ditt bosättningslands domstolar, och (ii) Honda har också rätt att inleda rättsanspråk mot dig i ditt bosättningslands domstolar.

13. ÖVRIGT

13.1 **OBS:** Vi kan skicka meddelanden till dig via den e-postadress eller postadress som är knuten till ditt One ID-konto eller ditt konto för Tjänsterna. Vi kan även skicka meddelanden inom ditt One ID-konto eller ditt konto för Tjänsterna eller på andra juridiskt vedertagna sätt. Det är ditt ansvar att hålla din kontoinformation uppdaterad så att du kan ta emot meddelanden. Du anses ha tagit emot meddelanden på datumet när de skickades via e-post eller brev. Du godkänner att lämna och bibehålla korrekt, aktuell och fullständig information, inklusive dina kontaktuppgifter så att du kan ta emot meddelanden och annan kommunikation från oss. Även om något av våra meddelanden inte kommer fram till dig på grund av att dina kontaktuppgifter inte är korrekta, aktuella eller fullständiga, så anses du ha tagit emot ett sådant meddelande på datumet när det skickades via e-post eller brev enligt informationen i avsnitt 13.1.

13.2 **Förbud mot överlåtelse:** Du får inte överlåta eller på annat sätt överföra Avtalet eller dina rättigheter eller skyldigheter enligt Avtalet, helt eller delvis, utan vårt skriftliga godkännande, och alla sådana försök är ogiltiga. Vi kan överlåta eller överföra våra rättigheter enligt Avtalet till en tredje part utan ditt godkännande.

13.3 **Avskiljbarhet:** Om någon bestämmelse i dessa Villkor förklaras olaglig, ogiltig eller av annan orsak ej verkställbar, så fortsätter återstoden av dessa Villkor att gälla till fullo, och bestämmelsen i fråga är bara verkningslös i den omfattning som den förklaras olaglig, ogiltig eller ej verkställbar.

- 13.4 **Engelsk version:** Den engelska versionen av dessa Villkor ska användas när dessa Villkor tolkas.
- 13.5 **Integrationsklausul:** Dessa Villkor och bestämmelserna som anges häri utgör hela avtalet mellan dig och Honda gällande detta innehåll och ersätter alla tidigare eller andra arrangemang, överenskommelser, förhandlingar och diskussioner, både muntliga och skriftliga. Inget avstående från bestämmelser i dessa Villkor ska anses vara eller utgöra ett avstående från andra bestämmelser i dessa Villkor. Ett avstående utgör heller inte ett fortlöpande avstående såvida inte något annat anges uttryckligen.
- 13.6 **Tredje parts rättigheter:** Avtalet gäller mellan dig och Honda och inga andra parter har rätt att verkställa det.
14. **DATAFÖRORDNINGEN**
- 14.1 I enlighet med förordning (EU) 2023/2854 ("Dataförordningen") erkänner och respekterar vi dina rättigheter när det gäller tillgång till och användning av data som genereras genom din användning av Appen och tillhörande uppkopplade produkter eller tjänster.
- 14.2 Bestämmelserna i Bilaga med villkor enligt Dataförordningen till dessa villkor utgör en integrerad del av ditt juridiskt bindande avtal med Honda Motor Europe Ltd. Honda Motor Europe Ltd. och Honda Motor Co. Ltd, Japan, är de enheter som samlar in, kontrollerar eller hanterar data som genereras av den uppkopplade produkten och appen. Dessa bestämmelser beskriver dina rättigheter som användare och Hondas skyldigheter som datahållare i enlighet med vad som är tillämpligt enligt Dataförordningen.
- 14.3 Om du har rätt att begära åtkomst till data som genereras genom din användning av den uppkopplade produkten och/eller Appen från Honda, kommer Honda Motor Europe Ltd, UK, att tillhandahålla sådan åtkomst i ett strukturerat, allmänt använt och maskinläsbart format, utan kostnad, i enlighet med Bilaga med villkor enligt Dataförordningen. Detta gäller även för åtkomstförfrågningar som riktas till Honda Motor Co. Ltd, Japan, i vilket fall Honda Motor Europe Ltd. agerar på uppdrag av Honda Motor Co Ltd., Japan.
- 14.4 I förekommande fall kommer Honda att säkerställa att alla avtal om åtkomst till eller delning av data med tredje part uppfyller kraven på rättvisa, transparens och interoperabilitet som anges i Dataförordningen, inklusive förbudet mot oskäligen avtalsvillkor enligt artikel 13 i Dataförordningen.
- 14.5 I händelse av konflikt mellan dessa villkor och Bilaga med villkor enligt Dataförordningen ska bestämmelserna i Bilaga med villkor enligt Dataförordningen ha företräde med avseende på alla frågor som regleras av Dataförordningen.

Bilaga med villkor enligt Dataförordningen

1. Bakgrund och parter

1.1 I denna bilaga anges åtaganden för att uppfylla kraven i Dataförordningen.

1.2 Honda Motor Europe Ltd., Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien, och Honda Motor Company Ltd., 2-1-1, Minami-Aoyama, Minato-ku, Tokyo 107-8556, Japan, är de enheter som samlar in, kontrollerar eller hanterar data som genereras av den uppkopplade produkten och appen. Båda entiteterna är datahållare i den mening som avses i Dataförordningen.

1.3 I denna bilaga avses med

1.3.1 Honda Motor Europe Ltd. benämns som "**HME**" eller "**Datahållaren**" och Honda Motor Company Ltd., nedan kallat **Honda Japan**.

1.3.2 Du kallas "**Användaren**".

Datahållaren och Användaren kallas kollektivt för "**Parterna**" och individuellt för "**Parten**" vid tillämpningen av denna Bilaga med villkor enligt Dataförordningen.

Endast Datahållaren och Användaren är parter i dessa villkor. Närhelst dataåtkomst begärs från Honda Japan kommer Datahållaren att tillhandahålla sådan åtkomst på uppdrag av Honda Japan, men i eget namn i enlighet med villkoren i denna Bilaga med villkor enligt Dataförordningen.

Data får delas med Användaren enligt villkoren i denna bilaga i enlighet med Dataförordningen.

2. PRODUKT / TILLHÖRANDE TJÄNST

2.1 Denna bilaga gäller med avseende på Användarens fordon (refererat till som "**Produkt(er)**") och tjänster du kan eventuellt köpa eller på annat sätt ta emot via appen och/eller fordonet (refererat till som "**Tillhörande Tjänst(er)**") (inklusive användning av appen).

3. UPPGIFTER SOM OMFATTAS AV BILAGAN

3.1 Den Data som omfattas av denna bilaga ("**Data**") består av all Produktdata eller Data från en Tillhörande Tjänst som rör Användaren i den mening som avses i Dataförordningen, i fallet med indirekt åtkomst begränsat till Data som är lättillgängliga för Datahållaren.

4. Icke-personuppgifter: Datahållarens användning och vidarebefordran av Data

GODKÄND ANVÄNDNING AV ICKE-PERSONUPPGIFTER AV DATAHÅLLAREN

4.1 Datahållaren får använda och dela Data som är icke-personuppgifter med Honda-anslutna koncernföretag för eget bruk för följande ändamål:

4.1.1 Utförande av avtal med Användaren eller aktiviteter relaterade till ett sådant avtal (exempelvis utfärdande av fakturor, generering och tillhandahållande av rapporter eller analyser, finansiella prognoser, konsekvensbedömningar, beräkning av personalförmåner);

4.1.2 Tillhandahålla support, garanti eller liknande tjänster eller för att bedöma Användarens, Datahållarens eller tredje parts anspråk (exempelvis angående funktionsfel i produkten) relaterade till Produkten eller den Tillhörande Tjänsten;

- 4.1.3 Övervakning och upprätthållande av funktionen, säkerheten och tryggheten för Produkten eller den Tillhörande Tjänsten;
 - 4.1.4 Förbättra funktionen hos någon produkt eller tillhörande tjänst som erbjuds av Datahållaren;
 - 4.1.5 Utveckling av nya produkter eller tjänster, inklusive lösningar för artificiell intelligens (AI), av Datahållaren, av tredje parter som agerar på uppdrag av Datahållaren (där Datahållaren bestämmer vilka uppgifter som ska anförtros sådana parter och fördelarna av dessa), i samarbete med andra parter eller genom företag för särskilda ändamål (exempelvis samriskföretag).
 - 4.1.6 Aggregera dessa Data med andra data eller skapa härledd data, för alla lagliga ändamål, inklusive i syfte att sälja eller på annat sätt tillhandahålla sådana aggregerade eller härledda data till tredje part, förutsatt att sådana data inte gör det möjligt att identifiera de specifika data som överförs till Datahållaren från den uppkopplade produkten eller gör det möjligt för en tredje part att härleda dessa data från datamängden.
- 4.2 Datahållaren förbinder sig att inte använda dessa Data för att få insikter om Användarens ekonomiska situation, tillgångar och produktionsmetoder, eller om användningen av Produkten eller den Tillhörande Tjänsten av Användaren på något annat sätt som kan undergräva Användarens kommersiella ställning på de marknader där Användaren är aktiv, i den mån det är relevant för Användarens situation. Ingen användning av de Data som överenskommits enligt klausul 4.1 får tolkas som att de inkluderar sådan användning av Data, och Datahållaren åtar sig att genom lämpliga organisatoriska och tekniska medel säkerställa att ingen tredje part, utanför Datahållarens organisation eller Honda-koncernens företag, ägnar sig åt sådan användning av Data.

DELNING AV ICKE-PERSONUPPGIFTER MED TREDJE PART OCH ANVÄNDNING AV DATABEHANDLINGSTJÄNST

- 4.3 Datahållaren får dela Data som är icke-personuppgifter med tredje part om:
- 4.3.1 Datan används av tredje part uteslutande för följande ändamål:
 - (a) bistå Datahållaren med att uppnå de syften som är tillåtna enligt klausul 4.1;
 - (b) uppnå, i samarbete med Datahållaren eller genom företag för särskilda ändamål, de syften som är tillåtna enligt klausul 4.1, och
 - 4.3.2 Datahållaren binder den tredje parten genom avtal:
 - (i) att inte använda Data för något ändamål eller på något sätt som går utöver den användning som är tillåten i enlighet med tidigare klausul 4.3.1(a);
 - (ii) för att uppfylla klausul 4.2;
 - (iii) att inte dela med sig av dessa Data ytterligare, utom i den utsträckning som Datahållaren har Användarens samtycke till sådan ytterligare överföring eller såvida inte sådan datadelning krävs, i Användarens intresse, för att uppfylla denna bilaga. Punkterna (i)–(ii) ovan måste ingå i avtalen med mottagarna för vidare delning.

4.4 Användaren ger härmed Datahållaren en oåterkallelig licens att använda och dela Data i enlighet med klausulerna 20.1 och 20.3.

4.5 Användaren ger Honda Japan samma rättigheter att använda och dela (med Hondas koncernbolag) den Data som är icke-personuppgifter för de ändamål som anges i klausul 20.1. Honda Japan har samma rättigheter att dela Data med tredje part som anges i klausul 20.3. Datahållaren ska se till att Honda Japan uppfyller sina skyldigheter enligt klausul 20.3.2 ovan. Användaren ger härmed Honda Japan en oåterkallelig licens att använda och dela Data i enlighet med klausulerna 20.1 och 20.3.

5. **PERSONUPPGIFTER: ANVÄNDNING OCH DELNING AV DATAHÅLLAREN**

5.1 Datahållaren får använda, dela med tredje part eller på annat sätt behandla Data som är personuppgifter, förutsatt att det finns en rättslig grund för att göra det. Datahållarens integritetsmeddelande <https://global.honda/en/roadsync-duo/pp/SE/oneid.html> innehåller ytterligare information.

6. **ANVÄNDARENS ÅTKOMST TILL DATA**

6.1 Användaren har rätt att få tillgång till Data i enlighet med artiklarna 3 och 4 i Dataförordningen, i tillämpliga fall. Hänvisningar i denna bilaga till "att göra Data tillgängliga", "dela Data" eller liknande uttryck är endast avsedda som funktionella beskrivningar enligt Dataförordningen och avgör inte i förväg om åtkomsten ska betraktas som direkt eller indirekt åtkomst.

6.2 Om Data är direkt tillgängliga från Produkten eller en Tillhörande Tjänst i den mening som avses i artikel 3.1 i Dataförordningen, får Användaren få tillgång till sådana Data direkt, med förbehåll för denna bilaga.

6.3 Om Data inte är direkt tillgängliga, och endast i den utsträckningen, har Användaren rätt att få tillgång till Data genom att begära att Data görs tillgängliga av Datahållaren, i enlighet med artikel 4 i Dataförordningen och villkoren i denna bilaga.

7. **DATANS EGENSKAPER OCH VILLKOR FÖR ÅTKOMST**

7.1 Datahållaren ska ge Användaren kostnadsfri tillgång till Data.

7.2 Datahållaren lämnar inga utfästelser eller garantier avseende Datans kvalitet eller innehåll utöver vad som krävs enligt Dataförordningen.

8. **ENSIDIGA ÄNDRINGAR AV DATAHÅLLAREN**

8.1 Oaktat eventuella ändringar i enlighet med villkoren för Honda Road Sync Duo, kan Datahållaren i god tro ensidigt ändra specifikationerna för dessa Data eller de åtkomstarrangemang som tillhandahålls i enlighet med denna bilaga, om detta är objektivt motiverat – till exempel en teknisk ändring på grund av en säkerhetsrisk i Datahållarens infrastruktur eller andra legitima skäl.

8.2 Datahållaren måste underrätta Användaren om ändringen utan onödigt dröjsmål. Om ändringen kan ha en negativ inverkan på Användarens tillgång till och användning av Data mer än bara i liten utsträckning, måste Datahållaren meddela Användaren en rimlig tidsperiod innan ändringen träder i kraft (utom när det är omöjligt eller orimligt under omständigheterna, t.ex. när omedelbara ändringar krävs på grund av en upptäckt säkerhetssårbarhet).

9. **Tillämplighet av arrangemang för företagshemligheter:**

9.1 Bestämmelserna nedan gäller endast för Data eller metadata som ingår i de Data som ska göras tillgängliga av Datahållaren för Användaren, som är skyddade som Företagshemligheter (enligt definitionen i direktivet om företagshemligheter (EU) 2016/943), som innehas av

Datahållaren eller en annan innehavare av en Företagshemlighet enligt definitionen i nämnda Direktiv).

- 9.2 Den Data som skyddas som Företagshemligheter ("**Identifierade Företagshemligheter**") och identiteten på innehavaren av en Företagshemlighet ska, på ett lämpligt sätt, identifieras för Användaren av Datahållaren.
- 9.3 Skyldigheterna nedan fortsätter att gälla efter uppsägning av motsvarande kontrakt för Produkt och/eller Tillhörande Tjänst, om inte annat överenskommits mellan Parterna.
- 9.4 Användarens skyldigheter i samband med Identifierade Företagshemligheter gäller oavsett vilka tekniska medel eller vilken åtkomstmodell Användaren använder för att få tillgång till Data (dvs. artikel 3.1 eller artikel 4.1 i Dataförordningen).

SKYDDSÅTGÄRDER SOM SKA VIDTAS AV ANVÄNDAREN

- 9.5 Användaren ska vidta de skyddsåtgärder som anges i Annex till Bilaga med villkor enligt Dataförordningen ("**Användarens Skyddsåtgärder**").
- 9.6 Om Användaren har rätt att göra Data som skyddas som Företagshemligheter tillgängliga för en tredje part, måste Användaren (i) informera Datahållaren i förväg, specificera vilken Data det gäller, och ge Datahållaren identiteten och kontaktuppgifterna för den tredje parten och (ii) får endast dela Identifierade Företagshemligheter om den tredje parten har undertecknat ett avtal som innehåller ett åtagande från den tredje parten att följa Användarens Skyddsåtgärder och säkerställer att ett sådant åtagande har bindande verkan gentemot Datahållaren.
- 9.7 För att kontrollera om och i vilken utsträckning Användaren har implementerat och upprätthåller Användarens Skyddsåtgärder, ska Användaren på begäran från tid till annan av Datahållaren tillhandahålla bevis som styrker sådana förhållanden.

SKYDDSÅTGÄRDER SOM VIDTAS AV DATAHÅLLAREN

- 9.8 Datahållaren får också vidta tekniska och organisatoriska skyddsåtgärder för att bevara konfidentialiteten för de delade och på annat sätt avslöjade Identifierade Företagshemligheterna (exempelvis genom att göra data tillgängliga via krypterad filöverföring eller krypteringsmetoder). Datahållaren får ensidigt lägga till ytterligare lämpliga tekniska och organisatoriska skyddsåtgärder, i enlighet med denna klausul. Alla ovanstående åtgärder utgör tillsammans "**DH-skyddsåtgärder**".
- 9.9 Användaren förbinder sig att inte ändra eller ta bort sådana DH-skyddsåtgärder, om inte annat överenskommits mellan Parterna.

10. SKYLDIGHET ATT DELA MED SIG OCH RÄTT ATT VÄGRA, HÅLLA INNE ELLER SÄGA UPP

- 10.1 Datahållaren ska dela med sig av Data, inklusive Identifierade Företagshemligheter, i enlighet med denna bilaga, och får inte vägra, undanhålla eller avsluta delning av Identifierade Företagshemligheter, med undantag för vad som uttryckligen anges nedan.
- 10.2 Om Användarens Skyddsåtgärder och DH-skyddsåtgärder inte är väsentligt tillräckliga för att på ett adekvat sätt skydda en viss Identifierad Företagshemlighet, kan Datahållaren, genom att meddela Användaren med en detaljerad beskrivning av åtgärdernas otillräcklighet:
 - 10.2.1 ensidigt öka skyddsåtgärderna för den specifika Identifierade Företagshemligheten i enlighet med klausul 9, eller

10.2.2 begära att man kommer överens om ytterligare skyddsåtgärder. Om det inte finns någon överenskommelse om nödvändiga ytterligare åtgärder efter en rimlig tidsperiod och om behovet av sådana åtgärder är vederbörligen motiverat, exempelvis i en säkerhetsrevisionsrapport, får Datahållaren avbryta delningen av den specifika Identifierade Företagshemligheten genom att meddela Användaren och till den behöriga myndighet som utsetts i enlighet med artikel 37 i Dataförordningen, med kopia av detta skickat till Användaren.

Datahållaren måste fortsätta att dela med sig av alla Identifierade Företagshemligheter utöver dessa specifika Identifierade Företagshemligheter.

10.3 Om, i undantagsfall, Datahållaren, Honda Japan och/eller innehavaren av en Företagshemlighet med stor sannolikhet kommer att lida allvarlig ekonomisk skada till följd av att en specifik Identifierad Företagshemlighet avslöjas för Användaren trots att Användarens Skyddsåtgärder och DH-skyddsåtgärder har genomförts, ska Datahållaren få vägra eller tillfälligt upphäva delningen av den specifika Identifierade Företagshemligheten i fråga. De får endast göra detta om de lämnar en vederbörligen motiverad anmälan till Användaren och till den behöriga myndighet som utsetts i enlighet med artikel 37 i Dataförordningen, med en kopia som skickas till Användaren. Datahållaren måste dock fortsätta att dela med sig av alla Identifierade Företagshemligheter utöver de specifika Identifierade Företagshemligheterna.

10.4 Om Användaren (i) underlåter att implementera och underhålla Användarens Skyddsåtgärder, eller (ii) ändrar/tar bort DH-skyddsåtgärderna och om denna underlåtenhet vederbörligen bekräftas av Datahållaren, ska Datahållaren ha rätt att undanhålla eller avbryta delningen av de specifika Identifierade Affärshemligheterna tills Användaren har åtgärdat incidenten eller annat problem som beskrivs nedan:

10.4.1 Datahållaren måste utan onödigt dröjsmål lämna ett vederbörligen motiverat meddelande till Användaren och till den behöriga myndighet som utsetts i enlighet med artikel 37 i Dataförordningen.

10.4.2 Vid mottagandet av detta meddelande måste Användaren (i) åtgärda incidenten/problemet utan onödigt dröjsmål och (ii) lösa problemet i samråd med Datahållaren.

10.5 I händelse av att Datahållaren undanhåller eller avbryter delningen av data i enlighet med klausul 10.3 eller 10.4 ovan, utan att det påverkar eventuell uppsägning som uppstår under klausul 7 i villkoren för Honda Road Sync Duo kan Datahållaren under alla omständigheter säga upp sitt motsvarande avtal med Användaren för att tillhandahålla appen om:

10.5.1 alla villkor i, beroende på vad som är tillämpligt, klausul 10.3 eller klausul 10.4 har uppfyllts;

10.5.2 ingen lösning har nåtts av Parterna efter, trots ett försök att hitta en uppgörelse i godo, inbegripet efter ingripande av den behöriga myndighet som utsetts enligt artikel 37 i Dataförordningen; och

10.5.3 Användaren har inte tilldelats ett domstolsbeslut av en behörig domstol som förpliktar Datahållaren att göra dessa Data tillgängliga och det finns inget pågående domstolsförfarande för ett sådant beslut.

10.6 I händelse av att Användaren gör oriktiga utfästelser om sin efterlevnad av villkoren i denna bilaga och om denna underlåtenhet vederbörligen styrks av Datahållaren, har Datahållaren rätt att undanhålla eller avbryta delningen av Data enligt denna bilaga och kan avsluta den Tillhörande Tjänsten i enlighet med klausul 7 i villkoren för Honda Road Sync Duo.

11. UPPHÖRANDE AV PRODUKTION OCH FÖRSTÖRING AV INTRÅNGSGÖRANDE MATERIAL

11.1 Utan att det påverkar andra rättsmedel som står till förfogande för Datahållaren, får Datahållaren, om Användaren ändrar eller tar bort tekniska skyddsåtgärder som tillämpas av Datahållaren eller inte upprätthåller de tekniska och organisatoriska åtgärder som krävs enligt denna bilaga i förhållande till Data som används eller görs tillgängliga enligt denna bilaga, begära att Användaren:

11.1.1 raderar de data som gjorts tillgängliga av Datahållaren eller kopior av dessa, och/eller

11.1.2 upphöra med produktionen, erbjudandet eller utsläppet ut på marknaden eller användningen av material, härledda data eller tjänster som producerats på grundval av kunskap som erhållits genom Identifierade Företagshemligheter, eller import, export eller lagring av intrångsgörande material för dessa ändamål, och förstöra allt intrångsgörande material, om det finns en allvarlig risk för att den olagliga användningen av dessa data kommer att orsaka betydande skada för Datahållaren eller innehavaren av en Företagshemlighet, eller om en sådan åtgärd inte skulle vara oproportionerlig mot bakgrund av de intressen som innehas av Datahållaren eller innehavaren av en Företagshemlighet, och/eller

11.1.3 kompensera alla parter som lider skada av missbruk eller avslöjande av sådana olagligt tillgängliggörande eller användning av data.

12. LAGRING AV DATA SOM SKYDDAS SOM IDENTIFIERADE FÖRETAGSHEMLIGHETER

12.1 Om Datahållaren enligt denna bilaga utövar rätten att undanhålla, tillfälligt upphäva eller på något annat sätt avsluta eller vägra datadelning till Användaren, kommer dessa Data att göras tillgängliga för Användaren så snart lämpliga skyddsåtgärder har överenskommit och genomförts, förutsatt att datan då fortfarande är lätt åtkomliga data för Datahållaren.

12.2 Datahållaren ska lagra relevant data under en rimlig period, förutsatt att sådan data är lätt åtkomliga data och att lagringen inte medför en oproportionerlig börda. Lagringsskyldigheten upphör om en behörig myndighet eller domstol i ett bindande beslut tillåter radering av sådan lagrade data eller om motsvarande avtal med Användaren upphör.

12.3 Datahållaren kommer att stå för de nödvändiga kostnaderna för att behålla data enligt klausul 12.2. Användaren kommer dock att täcka sådana kostnader helt eller delvis om och i den utsträckning som undanhållandet, avstängningen eller vägran att tillhandahålla data orsakades av att Användaren handlade i ond tro.

13. TILLÅTEN ANVÄNDNING OCH DELNING AV DATA

13.1 Användaren får använda den Data som gjorts tillgängliga av Datahållaren på dennes begäran för alla lagliga ändamål och/eller fritt dela dessa Data med förbehåll för begränsningarna nedan.

OBEHÖRIG ANVÄNDNING OCH DELNING AV DATA

13.2 Användaren förbinder sig att inte ägna sig åt följande:

13.2.1 använda Data för att utveckla en uppkopplad produkt som konkurrerar med Produkten, och inte heller dela Data med en tredje part i den avsikten;

13.2.2 använda sådana Data för att få insikter om tillverkarens eller, i förekommande fall, Datahållarens ekonomiska situation, tillgångar och produktionsmetoder,

- 13.2.3 använda tvångsmedel för att få tillgång till Data eller, för detta ändamål, missbruka luckor i Datahållarens tekniska infrastruktur som är utformad för att skydda Data;
- 13.2.4 dela Data med en tredje part som betraktas som en grindvakt enligt artikel 3 i förordning (EU) 2022/1925 (som är stora teknikplattformar som fungerar som en avgörande åtkomstpunkt för företag när de når konsumenter, som kan ha en betydande inverkan och varaktig närvaro på en marknad),
- 13.2.5 använda Data de tar emot för ändamål som strider mot EU-lagstiftningen eller tillämplig nationell lagstiftning.

13.3 **Delning av data på Användarens begäran med en datamottagare**

GÖRA DATA TILLGÄNGLIGA FÖR EN DATAMOTTAGARE

- 13.4 Data ska på begäran av Användaren göras tillgängliga för en Datamottagare (Datamottagaren kan behöva betala för ett sådant tillhandahållande). Denna begäran:
 - 13.4.1 ska lämnas in via Hondas plattform för dataåtkomst eller någon annan metod som anges av Datahållaren;
 - 13.4.2 får inte gynna en tredje part som betraktas som grindvakt enligt artikel 3 i förordning (EU) 2022/1925 och får inte göras i samband med testning av nya uppkopplade produkter, ämnen eller processer som ännu inte har släppts ut på marknaden,

14. **ÖVERFÖRING AV ANVÄNDNING OCH FLERA ANVÄNDARE**

ÖVERLÅTELSE AV ANVÄNDNING

- 14.1 Om Användaren, på grundval av vad som är tillåtet enligt avtalet för motsvarande Produkt och/eller Tillhörande Tjänst, genom avtal överför: (i) äganderätten till Produkten och/eller (ii) sina rättigheter att använda Produkten och/eller erhålla Tillhörande Tjänster till en efterföljande fysisk eller juridisk person ("**Efterföljande Användare**") och förlorar sin status som användare efter överföringen till en Efterföljande Användare måste Användaren:
 - 14.1.1 se till att den Efterföljande Användaren inte kan använda den ursprungliga Användarens konto (genom att inte tillåta andra/efterföljande användare att få tillgång till/använda kontot genom att dela inloggningsuppgifter, till exempel),
 - 14.1.2 underrätta Datahållaren om överföringen.
- 14.2 Datahållarens rättigheter att använda Produktdata eller Data från en Tillhörande Tjänst som genererats före överföringen kommer inte att påverkas av en överföring under den period som innehas av Datahållaren i enlighet med dess tillämpliga lagringspolicy.

FLERA ANVÄNDARE

- 14.3 Om den ursprungliga Användaren beviljar en rätt att använda Produkten och/eller Tillhörande Tjänster till en annan part ("**Ytterligare Användare**") samtidigt som de behåller sin position som användare, eller om det finns flera användare av någon annan anledning, åtar sig Parterna att följa de krav som anges i denna bestämmelse.
- 14.4 Användaren måste:
 - 14.4.1 endast begära åtkomst till Data som inte är relaterade till dessa andra användare, utom när Användaren har säkerställt att åtkomst till data från andra användare täcks av deras samtycke eller av en rättslig grund enligt GDPR, om tillämpligt, och

- 14.4.2 se till att den Ytterligare Användaren inte kan använda den ursprungliga Användarens konto;
- 14.4.3 fungera som en första kontaktpunkt för den Ytterligare Användaren om den Ytterligare Användaren gör en begäran enligt artiklarna 4 eller 5 i Dataförordningen eller ett krav avseende användning eller tillhandahållandet av Data av Datahållaren (eftersom det inte är möjligt för en Ytterligare Användare för att göra sådana förfrågningar via själva appen).
- 14.4.4 se till att den Ytterligare Användaren godkänner villkoren i denna bilaga eller villkor som i allt väsentligt återspeglar innehållet i denna bilaga med bindande verkan till förmån för Datahållaren och Honda Japan, särskilt vad gäller:
- (a) villkoren i klausulerna 20.1, 20.3 och 20.4 avseende Datahållarens användning och delning av Data och
 - (b) klausul 20.5 för de rättigheter som beviljas Honda Japan.

15. **EFTERLEVNAD AV LAGAR SOM SKYDDAR PERSONUPPGIFTER**

- 15.1 I den utsträckning en begäran från Användaren om att göra data tillgänglig för Användaren eller till en datamottagare gäller Data som är personuppgifter och den begärande Användaren inte är den registrerade,
- 15.1.1 Begäran får endast lämnas in om det finns en giltig rättslig grund för att göra personuppgifter tillgängliga enligt artikel 6 i förordning (EU) 2016/679 (GDPR) och endast, i förekommande fall, de villkor som anges i artikel 9 i den förordningen och artikel 5.3 i direktiv 2002/58/EG (direktivet om integritet och elektronisk kommunikation) är uppfyllda.
- 15.1.2 Användaren måste i varje sådan begäran ange den rättsliga grunden för behandlingen av personuppgifter för Datahållaren och är fullt ansvarig för att se till att det finns en giltig rättslig grund för att tillhandahålla personuppgifter vid varje begäran. Datahållaren kan när som helst kräva att Användaren tillhandahåller dokumentation som bevisar att den rättsliga grund som identifierats föreligger.
- 15.1.3 Användaren måste omedelbart informera Datahållaren när den rättsliga grund som identifierats inte längre är giltig för att täcka det begärda tillhandahållandet av data (exempelvis om de registrerade har återkallat sitt samtycke, databehandling inte längre är nödvändig för fullgörandet av ett kontrakt eller om de faktorer som är relevanta för en intresseavvägning har förändrats etc.).
- 15.1.4 Användaren måste se till att den registrerade får tillräcklig information om de specifika, uttryckliga och legitima ändamålen med behandlingen av den data som görs tillgängliga för Användaren eller annan datamottagare och hur den registrerade kan utöva sina rättigheter på ett effektivt sätt.
- 15.1.5 Användaren är ensam ansvarig för att komma överens om ändamålen och villkoren med datamottagaren och Datahållaren kan inte hållas ansvarig för frånvaron av ett sådant avtal mellan Användaren och tredje part.
- 15.2 Datahållaren kan vägra och/eller upphäva tillhandahållandet av data om den har legitima farhågor om förekomsten och giltigheten av den rättsliga grund som anges av Användaren eller om den har någon annan anledning att tro att tillgängliggörandet av data kanske inte är i överensstämmelse med lagarna.

16. **SKADELÖSHETSÅTAGANDE FRÅN ANVÄNDAREN FÖR OLAGLIG ANVÄNDNING OCH DELNING AV PRODUKT- ELLER DATA FRÅN TILLHÖRANDE TJÄNST**

- 16.1 Om Användaren bryter mot sina skyldigheter enligt denna bilaga och ett sådant brott leder till olaglig användning och delning av Produktdata eller Data från en Tillhörande Tjänst av Datahållaren eller Honda Japan, ska Användaren hålla Datahållaren eller Honda Japan skadelös mot alla anspråk (för skador, förelägganden etc.) från de Efterföljande eller Ytterligare Användare gentemot Datahållaren eller Honda Japan som uppstår direkt till följd av ett sådant brott. Skadelöshetsåtagandet gäller endast i den utsträckning som Användaren är ansvarig för överträdelsen (dvs. i fall av uppsåt eller försumlighet). Detta ska inte påverka Datahållarens och Honda Japans skyldighet att begränsa skador.

17. **AVTALSTID OCH UPPSÄGNING**

- 17.1 Rättigheterna och skyldigheterna enligt denna bilaga ska upphöra att gälla

17.1.1 när Produkten eller Tillhörande Tjänst inte längre kan generera Data, eller

17.1.2 när Användaren överlåter äganderätten till Produkten eller när Användarens rättigheter med avseende till Produkten enligt ett hyresavtal, leasingavtal eller liknande avtal eller Användarens rättigheter med avseende till Tillhörande Tjänst upphör, eller

17.1.3 när båda Parter är överens om detta.

Andra och tredje styckena ovan ska inte påverka villkoren i som fortfarande är i kraft mellan Datahållaren och eventuella efterföljande eller Ytterligare Användare.

- 17.2 Upphörande eller uppsägning av Användarens avtal för en Produkt eller Tillhörande Tjänst:

17.2.1 befriar båda Parter från deras därmed sammanhängande skyldighet att verkställa och erhålla framtida prestationer enligt denna bilaga, men påverkar inte de rättigheter och skyldigheter som har tillkommit fram till tidpunkten för uppsägningen,

17.2.2 påverkar inte någon bestämmelse i denna bilaga som ska gälla därefter och som fortsätter att gälla fullt ut,

17.2.3 kommer ha effekten att Datahållaren omedelbart ska upphöra med att hämta Data som genererats eller registrerats från och med dagen för uppsägning eller upphörande

- 17.3 Oaktat att denna bilaga sägs upp eller upphör att gälla har Datahållaren fortfarande rätt att använda och dela de Data som genererats eller registrerats före datumet för uppsägning eller upphörande i enlighet med vad som anges i denna bilaga och/eller det berörda avtalet.

- 17.4 Klausul 33.3 gäller även för Honda Japan.

- 17.5 Användaren bekräftar att om Användaren bestämmer sig för att ta bort appen kommer Data inte längre att vara tillgänglig.

18. **BROTT MOT DENNA BILAGA, SÄRSKILDA ÅTGÄRDER OCH ANSVARSBEGRÄNSNING**

VÄSENTLIGT AVTALSBROTT

- 18.1 **En Parts avtalsbrott är av väsentlig betydelse för denna bilaga om avtalsbrottet**

18.1.1 orsakar betydande skada för den andra Parten; eller

18.1.2 avtalsbrottet väsentligt berövar den skadelidande Parten vad den hade rätt att förvänta sig enligt denna bilaga, såvida inte den andra Parten inte förutsåg och inte rimligen kunde ha förutsett detta resultat, eller

18.1.3 avtalsbrottet är avsiktligt.

URSÄKTANDE OMSTÄNDIGHETER VID AVTALSBROTT

18.2 En Parts avtalsbrott är ursäktligt i den utsträckning den visar att det beror på ett hinder som ligger utanför dess rimliga kontroll (inklusive om orsaken är den andra Partens underlåtenhet att fullgöra sina skyldigheter) och att den inte rimligen kunde ha förväntats ha undvikit eller övervunnit hindret eller dess konsekvenser. Den avtalsbrytande Parten ska se till att den andra Parten underrättas om hindret och dess inverkan inom skälig tid efter det att den avtalsbrytande Parten fick kännedom om eller borde ha fått kännedom om omständigheterna.

SKADESTÅND

18.3 Om en Part begär skadestånd för den andra Partens brott mot sina skyldigheter enligt denna bilaga, är den avtalsbrytande Parten endast ansvarig för förlust som rimligen kunde ha förutsetts vid tidpunkten för ingåendet av motsvarande avtal för en Produkt och/eller Tillhörande Tjänst – såvida inte överträdelsen var avsiktlig eller grovt oaktsam.

SÄRSKILDA RÄTTSMEDEL (UTAN ATT BEGRÄNSA ANDRA RÄTTSMEDEL SOM ÄR TILLGÄNGLIGA ENLIGT TILLÄMPLIG LAG

18.4 Om Användaren har fått tillgång till eller använt Data i strid med denna bilaga eller på annat sätt underlåtit att uppfylla villkoren i denna bilaga, får Datahållaren göra följande:

18.4.1 kräva att Användaren raderar all Data som åtkommits i strid med denna bilaga tillsammans med kopior;

18.4.2 avbryta delningen av Data med Användaren till dess att Användaren uppfyller sina skyldigheter enligt denna bilaga, om det är av grundläggande betydelse att Användaren inte fullgör sina skyldigheter,

18.4.3 avsluta Användarens åtkomst till Data, förutsatt att (i) det är grundläggande att inte fullgöra Användarens skyldigheter och (ii) det är rimligt och lagligt under omständigheterna för Honda att vidta denna åtgärd.

18.4.4 Användaren kan återkalla sitt tillstånd till Honda att använda Data genom att meddela Datahållaren om:

(a) Datahållarens bristande prestation är grundläggande, eller

(b) I händelse av bristande prestation som inte är väsentlig, har Användaren underrättat Datahållaren och överträdelsen inte har åtgärdats inom rimlig tid därefter.

Om Användaren återkallar sitt tillstånd kan det leda till att Honda inte längre kan tillhandahålla tjänsten.

18.5 Ingenting i denna klausul ska begränsa ansvar för uppsåt, grov vårdslöshet eller skada på liv, kropp eller hälsa och där sådant ansvar inte kan uteslutas enligt tillämplig lag.

19. **SEKRETESS**

19.1 Följande information ska betraktas som "**Konfidentiell Information**":

- 19.1.1 Information som hänvisar till företagshemligheter, ekonomisk situation eller någon annan aspekt av den andra partens verksamhet, såvida inte den andra parten har offentliggjort denna information.
- 19.1.2 information som hänvisar till Användaren och annan skyddad tredje part, såvida de inte redan har offentliggjort denna information;
- 19.1.3 Information om hur denna bilaga fungerar, inklusive eventuella tvister i samband med detta.

19.2 Varje Part samtycker till (i) att vidta alla rimliga åtgärder för att lagra Konfidentiell Information på ett säkert sätt och hålla Konfidentiell Information i full kontroll; och (ii) att inte avslöja eller göra sådan information tillgänglig för en annan, såvida inte mottagaren av Konfidentiell information:

- 19.2.1 har en rättslig skyldighet att lämna ut eller tillgängliggöra relevant information;
- 19.2.2 måste lämna ut eller tillgängliggöra relevant information för att uppfylla sina skyldigheter enligt detta avtal, och den andra Parten (eller den Part som tillhandahåller Konfidentiell Information eller påverkas av dess avslöjande) rimligen kan anses ha godtagit detta; eller
- 19.2.3 har erhållit föregående skriftligt medgivande från den andra Parten eller den Part som tillhandahåller Konfidentiell Information eller som påverkas av dess avslöjande.

19.3 Dessa sekretessförpliktelser fortsätter att gälla efter uppsägning av ett tillämpligt avtal för Produkter och/eller Tillhörande Tjänster under en period av 10 (tio) år.

19.4 Dessa sekretessförpliktelser upphäver inte några strängare skyldigheter: (i) enligt tillämplig lag, inklusive förordning (EU) 2016/679 (GDPR); eller (ii) (om tillämpligt) bestämmelserna i denna bilaga som skyddar Företagshemligheter.

20. **FULLSTÄNDIGT AVTAL, ÄNDRINGAR OCH OGILTIGHET**

20.1 Denna bilaga utgör hela avtalet mellan Parterna med avseende på dess innehåll och ersätter alla relaterade tidigare avtal och överenskommelser mellan Parterna, muntliga eller skriftliga.

20.2 Med förbehåll för eventuella ändringar som på annat sätt är tillåtna enligt de uttryckliga villkoren i denna bilaga, kommer alla ändringar av denna bilaga i övrigt att vara giltiga endast om de skriftligen överenskommit med Parterna, inklusive i elektronisk form som anses uppfylla kraven i ett skriftligt dokument (i linje med god affärssed).

20.3 Om någon bestämmelse i denna bilaga av någon anledning befinns vara ogiltig eller omöjlig att verkställa, kommer de återstående bestämmelserna inte att påverkas och kommer att fortsätta att vara giltiga och verkställbara. Eventuella luckor eller oklarheter som uppstår måste hanteras i enlighet med följande bestämmelse.

20.4 Denna bilaga ingås av Parterna mot bakgrund av Parternas rättigheter och skyldigheter enligt Dataförordningen. Alla bestämmelser i denna bilaga måste tolkas så att de överensstämmer med Dataförordningen och annan EU-lagstiftning eller nationell lagstiftning som antagits i enlighet med EU-lagstiftningen, samt all tillämplig nationell lagstiftning som är förenlig med EU-lagstiftningen och som inte kan avtalas bort.

21. **TVISTLÖSNING OCH TILLÄMPLIG LAG**

- 21.1 Parterna ska göra sitt yttersta för att lösa tvister som rör denna bilaga i godo och, innan de väcker talan vid domstol, hänskjuta tvisten till ett tvistlösningsorgan i en medlemsstat som uppfyller villkoren i artikel 10 i Dataförordningen.
- 21.2 Att en tvist överlämnas till ett tvistlösningsorgan i enlighet med ovanstående bestämmelse påverkar dock inte Användarens rätt att lämna in ett klagomål till den nationella behöriga myndighet som utsetts i enlighet med artikel 37 i Dataförordningen, eller rätten för en part att söka ett effektivt rättsmedel inför en domstol i en medlemsstat.
- 21.3 Dessa villkor i denna bilaga Dataförordningen ska regleras av de lagar som reglerar villkoren ovan.

ANNEX TILL BILAGA MED VILLKOR ENLIGT DATAFÖRORDNINGEN:

Närmare om åtgärder för skydd av företagshemligheter

Användarens Skyddsåtgärder	Tekniska och organisatoriska säkerhetsåtgärder: Data måste skyddas genom tillämpning och drift av tekniska och organisatoriska säkerhetsåtgärder, som (utan begränsning) bör omfatta: (1) Kryptering: Data måste krypteras i vila och under överföring med hjälp av branschstandardalgoritmer (t.ex. AES-256, RSA-4096, SHA-256). (2) Åtkomstkontroller: Användning av stark multifaktorautentisering, rollbaserade åtkomstkontroller och princip för minsta behörighet; (3) Övervakning och loggning: Tillämpa robusta loggningssystem för att övervaka åtkomst, lagring och användning av data för revisionsändamål; (4) Säker lagring och infrastruktur: Tekniska och organisatoriska åtgärder relaterade till nätverks-/lagringssäkerhet (t.ex. brandväggar), säkra konfigurationer (t.ex. delad lagring) och regelbunden sårbarhetstestning; (5) Databehandlings Hantering: När data redigeras, raderas eller överförs bör sådana processer vara tekniskt effektiva och granskningsbara; (6) Sanering och testning: Snabb lösning där säkerhetsbrister eller sårbarheter identifieras, tillsammans med testning för att verifiera lösningen; (7) Utbildning: Användaren bör se till att han eller hon har lämplig kunskap/utbildning i genomförandet och tillämpningen av dessa skyddsåtgärder. (8) Hondas säkerhetskrav: På begäran av Datahållaren, årligt slutförande av Honda GITSP SDLC minimistandardkontrollblad som tillhandahålls Användaren; (9) Anmälan och svar på dataincidenter: Se vidare nedan. Anteckningar: • Det är allmänt erkänt att de åtgärder som vidtas kan genomföras på ett proportionellt sätt i förhållande till företagshemlighetens eller företagshemligheternas art. • De tekniska och organisatoriska åtgärderna måste under alla omständigheter vara minst lika stränga som i) en standard som är förenlig med god branschpraxis; och (ii) i förekommande fall, eventuella riktlinjer som publicerats av de tillsynsorgan som har tillsynsmyndighet för Dataförordningen med avseende på de berörda uppgifterna. Anmälan och svar på dataincidenter: Anmälnings- och svarsåtgärder måste förberedas och användas i händelse av missbruk, obehörigt avslöjande eller andra säkerhetsincidenter som rör Data
-----------------------------------	---

	(inklusive, utan begränsning, när Användaren identifierar att den bryter mot sina skyldigheter att tillämpa Användarens Skyddsåtgärder), som (utan begränsning) bör omfatta: a) Omedelbart meddelande: Datahållaren måste informeras omedelbart (inom en timme) om en sådan händelse, med en skriftlig beskrivning av vad som har hänt. Ytterligare efterföljande uppdateringar bör tillhandahållas med uppgifter om incidenten, de åtgärder som vidtagits och framstegen för att lösa/mildra. b) Tydliga eskaleringsförfaranden: Eskaleringsförfaranden för att säkerställa lämplig respons och begränsning av incidenten måste dokumenteras och genomföras vid behov. c) Incidenthantering: Dataincidenter måste hanteras och minimeras på lämpligt sätt, inklusive åtgärdssteg, stöd för kriminaltekniska undersökningar och samarbete med Datahållaren.
--	--

-SLUT-